

# LUPTA NOASTRĂ

BULETIN INFORMATIV EDITAT DE AGENTIA  
"ELLAS-PRESS"

REDACȚIA, BUCUREȘTI B-dul ANA IPĂTESCU Nr. 29 Bls. TEL. 2.74.23

## ABONAMENTE

|   | Annual    | 6 luni |
|---|-----------|--------|
| Pentru instituții   | Lei 5.000 | 3.000  |
| Pentru organizații politice, organizații de masă și presă | .. 2.500  | 1.600  |
| Pentru particulari  | .. 1.600  | 800    |

## „Astăzi vom sparge dispozitivul inamic“

Din descrierea corespondentului de pe front

THANASI GHEORGHIU

„Astăzi vom sparge frontul inamicului cu elan, cu hotărâre, în mod fulgerător. Îi vom da lovitură neașteptată și vom apare în spatele dispozitivului său. În noaptea aceasta vom face manevra noastră. Vom ajunge la zece, de kilometri în spatele liniilor inamicului. Îi vom da peste cap fulgerător cu toate forțele noastre“. Astfel trebuie să fi vorbit ofițerilor subsecretarul de Stat al Guvernului Democrat, Gusias.

Dar așa s'a și întâmplat. Cu elan, cu hotărâre, fulgerător, inamicul a fost lovit și s'a retras bătut.

Executarea acțiunii a luat-o asupra și brigada Paleologu. Și lupta o va da colonelul Alevras, care după cele ce anunțaseră monarho-fasciștii a fost ucis până acum de două ori!! Dar Alevras trăește și împreună cu Comisarul Politic al batalionului de sub comanda sa, Paul, conduce pe luptătorii eroici din victorie în victorie, din glorie în glorie.

„Acest batalion va învinge și astăzi!“

În tabără, în cuvântarea lui către luptători, Gusias spusese:

„Lucrați astăzi numai cu grenadele și cu armele Pantzer. Loviți ca fulgerul. Puneți prin victoria voastră în această luptă, pecetea epopeei dela Grammos.

De loviturile voastre, de succesul vostru, depinde dacă și cum vor trece forțele Armatei Democratice în spatele frontului monarho-fascist“.

Generalul de brigadă M. Paleologos a spus și el două cuvinte. Două cuvinte și Alevras. Și Comisarul Politic Paul a spus în numele Partidului nostru următoarele: „Tovarăși și tovarăse, ne dăm cuvântul nostru că ne vom arăta demni de onoarea ce ni se face.

Alevras atacă. Ofițerii și luptătorii

asa după cum li se ordonase, așa cum promisese, se aruncă asupra tranșelor dătătoare de moarte ale inamicului. Se avântă cu focul în mână, repede ca trăsnetul. Dau foc tranșelor și cuiburilor de mitralieră ale monarho-fasciștilor, distrug totul cu arme Pantzer și grenade. Câțiva din ei se dau înapoi în spatele unui al doilea rând de întărituri. Batalionul nostru eroic se aruncă din nou și îi dă peste cap. Alte forțe ale inamicului se deplasează și ocupă al treilea rând de cuiburi de mitralieră. Asta însă nu mai are pentru noi nici o importanță. Batalionul a spart frontul inamic și noi putem să trecem....

## Regimul monarho-fascist se găsește în descompunere

Ministrul Justiției al Guvernului Democrat Provizoriu, al Greciei Libere d. Miltiadi Porfiroghenis, care a reprezentat Grecia Liberă la conferința Juriștilor Democrați, în declarațiile ce le-a făcut Agenției de Presă Cehoslovace, a spus următoarele:

„După formarea Guvernului Democrat Provizoriu, situația militară și politică s'a îmbunătățit. Dimpotrivă, regimul monarho-fascist se găsește în descompunere. Planurile americane din primăvara trecută, pentru nimerirea Armatei Democratice, au eșuat. Monarho-fasciștii au avut 22.800 morți și răniți, adică 1/4 din forțele lor cari au luat parte la ofensivă. Standardul de viață este inferior chiar aceluia din timpul ocupației germane. Însă poporul grec este hotărât să lupte până la victoria finală.

## Cronica zilei

### COLIVA

Dece a demisionat Sofulis? Dece a demisionat, lepădându-se de putere, mai înainte de a cânta cocoșul legației americane de trei ori?

...Tainele clicei din Atena care a transformat țara într'un cap de pod.

Le înțeleg numai cei ce se află în buzunarul lui Greidy, cei cari, trăesc aceste taine și se agită. A fost o farsă? A fost o glumă? A fost o „figură“ pentru Tsaldaris, fratele său cu care nu se înțelege? Oare motivul demisiei a fost cumva chestiunea grâului, — după cum grăia comunicatul oficial al biroului ministerei? Am să vă spun: Îmi place foarte mult această ultimă explicație. Dacă motivul n'a fost grâul, atunci desigur a fost... coliva monarho-fascismului care a provocat demisia. Pentru că să nu ne batem joc de noi înșine. Toate cele de mai sus sunt mici valuri de suprafață. Și câtă legătură există între periscopul submarinului și întregul lui volum ascuns, atâta legătură există și între pretextele demisiei și motivele reale ale acesteia. Pomii să nu ne ascundă pădurea. Și pădurea este Grammos cu aspirațiile lui; Grammosul Armatei Democratice, care cu toate că este departe de capitala în suferință, totuși constituie principalul factor politic. Răsună Grammos-ul? Cei dela Atena sughit. Bate vântul în Grammos? Cei dela Atena capătă pleurezie. Se innouează și se întunecă vănturile lui? La Atena se deschid umebrele și buletinul meteorologic anunță furtună...

(Continuare în pag. 2-a)

# LEGĂTURA TRAINICĂ ÎNTRE POPOR ȘI ARMATA SA

## „Vom fi alături de voi!

## Tot ce avem este al vostru!

## Cu toții vom munci pentru victorie!”

Așa întâmpină poporul grec pretutindeni pe vitejii luptători ai Armatei Democratice

Eră în ziua de 21 August, ziua când luptătorii dela Grammos, vrednicii voinici ai generalului Markos au realizat acea minunată manevră ordonată de Comandamentul General.

Știrea că vin „băeții noștri” s'a răspândit în toate satele și în fiecare sat a început o mișcare nemai pomenită până atunci. Chiar și satele mai depărtate, acelea prin care armata noastră nu urma să treacă, se pregăteau să-și trimită darurile.

Am urmărit o asemenea scenă într'un sat mic. Toți sunt în mișcare, toți se agită. Aici apare Lena cu o tavă cu covrigi, iar mai încolo, Velika aducând pâine. O bătrână încărcată cu un săculeț în spate, vine din grădinița ei.

— Am adunat toate merele, spune bătrâna. Sunt acrișoare, bune pentru drum. Băeții își vor putea potoli setea cu ele, se vor răcori puțin.

Mișcarea este vie și în satele acelea cari urmau să aibe norocul să primească pe ulițele lor, în casele lor pe „copii lor”. Au fost atârinate nenumărate portrete ale lui Markos împodobite cu flori și verdeată. S'au afișat pretutindeni lozinci.

„Bine ați venit, eroi neînvinși dela Grammos”.

Și când mai târziu, după miezul nopții, armata noastră a sosit, nimeni nu dormea. Femei și bătrâni îmbrățișează pe luptătorii noștri și îi sărută emoționați. Le oferă mere și îi acopră cu flori. Cu urări calde îi petrec cu toți până în afara satului, de unde convoiul și-a reluat drumul.

Până s'au pierdut în noapte, pe luptătorii noștri îi călăuzește o lozincă pretutindeni: „Vom fi alături de voi. Tot ce avem este al vostru. Cu toții vom munci pentru victorie”.

Lupta dela Grammos, oriunde s'ar da ea, a evidențiat și evidențiază aceasta în fiecare zi.

Bătrânul Mitreazos din satul Rulia a dăruit o pereche de cercei pentru eroicii luptători dela Grammos. Tovarășa Andreitsa Kenku din Dendohori a oferit 500 mere. Tovarășul Siperikos din Kristalopighi, 300 okale de cereale. Locuitorii satului Trisone au dat într-o singură zi

500 de pâini, 200 okale mere și 50 plăcinte.

Satul Karies a dat 14.000 de okale cereale, adică 60% din producția lui. Satul Vatohori 5000 okale cereale, 70 capre, 4 boi și 60.000 drahme. Satul Pluti, 300 okale pepeni și 150 de ouă pentru răniții dela Grammos. Satele Katori, Flambire și Trandfilia 100 farfurii, 250 lingurițe și furculițe, 21 gamele, 3 pahare, 3

prosoape și 3 cești.

120.000 de okale de fân au scos și trimis Armatei Democratice satele aflate sub controlul nostru. Flambure, Kate și Ano-Idrusa-Atrapos, Polipotamos, Triandafilia.

Satul Kalitea a oferit Armatei Democratice 40 plăcinte, 45 ouă, 7 okale brânză, 9½ okale de tutun, 12

Continuare în pag. 4

**Cronica zile**

## COLIVA

Urmare din pag. 1

Cu Grammos se trezesc. Cu Grammos adorm. Cu Grammos fac politică. Grammos le dă palpitării. Și acum tot Grammos este vinovatul îndepărtat al demisiei, însă nu și al retragerii instantanee a acestei demisii a lui Sofulis.

— Unde pleci căpitane? întreabă regele. Cum ne lași, așa în largul mării?

Însă tocmai de aceea îi părăsea furtunosul căpitan, pentru că adusese vaporul în largul mării. Și largul mării este adânc și primejdios, iar vaporul are toate pânzele rupte.

— Unde te duci, bătrâne? I-a spus Greidy. M'ai întrebat dacă am pe cine pune în locul tău?

Lasso-ul american nu este deloc îndurător. S'a strâns în jurul gâtului bătrânului quisling și i-a reamintit obligațiile luate: Ai semnat? Trebuie să ne servești. Ai spus odată „da”? Veți spune „da” până la sfârșit.

— Demisionez... a spus Sofulis fără convingere. Iar mai apoi:

— Îți cer iertare ție și planului Marshall. Încă odată, iartă-mă. Rămân.

Și a rămas sluj în fața stăpânului. S'a așezat la birou și a scris cu mâna tremurândă revenirea asupra demisiei: „Publicul trebuie să știe că mi-am luat u-Marshall. Aceste obligațiuni se nedează față de planul îndeplinesc prin aplicarea măsurilor antipopulare...”

Așa s'a găsit prilejul pentru a

misiei bătrânului quisling. Măsurile antipopulare, adică: Se va suprima rația de pâine. Incep măsurile antipopulare: Muncitori, funcționari, faceți noui găuri la curea voastră. Măsurile antipopulare, adică: patroni, comercianți, pregătiți-vă pentru noui impozite... Însă cea mai antipopulară măsură nu s'a adus deloc la cunoștința publicului: Războiul civil susținut cu bani americani și cu impozite pe cap de om, pe care Grecii trebuie să le plătească pentru a-l continua. Însă tocmai acest impozit pe cap de om, va frânge gâtul, atât slugilor, cât și împuterniciților. Vaporul șubred al monarho-fascismului, care plutește cu nesigurantă și disperare, s'a oprit de stâncile Grammos-ului, luând apă din toate părțile. Catargele lui lovite de furtuni, atârână rupte, înfrânte... Zadarnic mecanicul străin aruncă în mașina lui defectă cărbuni. Aceasta răbufnește puțin și în fiecare clipă se oprește. Marinarii prinși de valuri, de furtuna muntelui, se sbat amețiți sub cravașa ofițerilor. Iar căpitanul vasului, chinuit, și-a părăsit de curând comanda. N'are importanță dacă a luat-o din nou. Vasul șubred călătorește cu drapelul american, iar armatorii străini își cer partea lor. Dar aceștia să aibe puțină răbdare, căci părțile din cari este alcătuit vasul se vor desface în curând: prora, pupa, lăpoaia vasului, — cu siguranță că armatorii le vor primi

AR. SPILIOS

# FEMEIA LUPTĂTOARE IN ARMATA DEMOCRATĂ

## Medalie pentru vitejie

Printr'un decret al Guvernului și al Ministrului Armatei Generalul Markos, la data de 28 August s'a acordat medalia pentru bravură luptătoare Eftimia Lambrianidis, aparținând batalionului 711 din Paikos.

Executând la 10 Iulie 1948 o misiune, Eftimia a dat împreună cu grupul ei peste un câmp de mine inamic în apropiere de

Exaplatano-Ardeas. Trei luptători din acest grup au fost grav răniți, iar trei au fost uciși. Eftimia, fără să ezite cătuși de puțin, cu toate că rămăsese singură, a bandajat pe răniți și i-a dus pe rând în spinare la o distanță de trei km. După ce a pus în siguranță pe cei răniți, a transportat și pe cei morți, precum și armamentul și munițiile grupului.

## ȘCOALA DELA GRAMOS

Astă seară, în jurul focului aprins pe câmpie în primul lor consiliu, după nemuritoarea Epopee dela Grammos.

Sunt cadrele luptătoare ale brigăzii 103. Toate sunt 21 — toate, care însă reprezintă sute.

La lumina flăcărilor le privesc cu atenție. Nimic extraordinar.

Simple fete cu fețele vesele, arse de soare, care s'gudue bivuacul cu cântecele lor. Ai putea crede că sunt școlărițe de liceu dacă nu ar purta insignele deosebite ale „Școalei” lor, ale Școlii dela Grammos, cum le spun: Uniformele kaki și automatele în mână...

Vorbește Ștefania Bakoiani din Karpenissi:

— În vile din Molistas se găseau răniți de ai noștri. Și dușmanul era acolo. Dar noi trebuia să ne luăm voinicii din mâinile lui.

Nici-o ezitare. Am tras. Dar am dat peste un post camuflat și ne-am imprăștiat două câte două. Eu cu Eutalia Kutopulos am intrat într-o colibă. Pe jos era întins un luptător de al nostru. Brancardă nu aveam. L'am luat în spinare și am trecut șanțuri, ziduri...

La vale una mergea și alta se târa pe genunchi...

Eutalia are numai un umăr la locul ei, dar nu pleacă din Armata Democrată până cu se termină lupta.

— Unsprezece femei suntem în compania noastră a spus Olga Stiliadis din Florina. Toate am luptat la Grammos. Și au svârțit asupra noastră fierul întregii Americi și al Regatului Unit. Mitralierele lor erau ca armele automate. Dar nu ne am dat bă-

tute și nici vorbă să ne dăm vre o dată bătute. Pentru că avem școala dela Grammos!...

Olga Mastoras din Veria spune: Invit camaradele din alte batalioane ale brigăzii noastre la o întrecere războinică!

— O primim!

— Vă vom întrece!

Școala dela Grammos a concentrat astă seară toată experiența sa glorioasă. În luptele mari care încep, această școală își va arăta roadele.

## O MICĂ PARTIZANĂ

*In copilărie era foarte vioaie. Toti din satul ei o numiau „Atanasula băetana”. In vremea primei ocupațiuni, împreună cu surorile ei mai mari, a acționat în organizațiile de eliberare și era întotdeauna neobosită.*

*A continuat să activeze, dărză și neschimbată, și sub teroarea monarho-fascistă.*

*Surorile ei fiind urmărite, au fugit în munți și au lăsat-o pe mica Atanasula singură în sat.*

*Mereu a așteptat o ocazie potrivită.*

*Intr-o seară de Ianuarie au venit în satul ei partizanii. A sărit în întâmpinarea lor și a strigat: „Prieteni, merg și eu cu voi”.*

*„Nu se poate ești prea mică și slabă” i-au răspuns aceștia. „Nu vei putea rezista”. Dar Atanasula a stăruit. Și când a văzut că nu vor s'o ia cu nici un chip, a urmărit pe furis detașamentul fără s'o bage nimeni de seamă.*

*Dimineata, plină de bucurie, că și-a realizat visul, a intrat într-o unitate de luptă. Face parte dintr-un batalion al Tineretului Democrat al Greciei.*

*Este neobosită. Nu se oprește nici o clipă. O admiră toți prietenii pentru vitejia ei și a devenit aleasa între aleși, fiind iubită de toți.*

## Treceți! Drumul este liber

O fată rănită în luptă care se dăduse în fața înălțimilor, a stat o clipă și a privit la convoiul care înegrea locul de prin prejur, dintre Alevița și Ghinova. Și-a stăpânit durerea, și-a îndreptat trupul și glasul ei s'a auzit ca un strigăt al gloriei și al victoriei.

Drumul e liber, fraților. Treceți repede!

Urișul convoi a pornit din nou. Mii de luptători, cu sute de animale de povară, cu tunuri, cu mortiere, cu arme automate cu munițiile unei întregi armate și-au reluat drumul.

Armata libertății care se luptase șapte zeci de zile la Grammos și care executa acum manevre ordonate de Comandamentul General împinsese forțele inamice spre Korifi-Alevița și timp de două ore lărgise spărtura și stătea acum și păzea trecerea convoiului.

om cele 45 luptătoare ale batalionului Alevra. Aci au fost rănite Anthula și Opi, responsabilele femeilor în unitățile lor. Aci s'a înscris o nouă pagină eroică de către luptătorii noștri, bărbați și femei cari au slăvit munții Smolika și Grammos.

Și convoiul a trecut prin Alevița și apoi a trecut și mai departe și în seara următoare și-a reluat drumul, drumul lui liber pe care n'au putut să-l închidă monarho-fasciștii cu cele șase divizii ale lor.

Armata dela Grammos, sutele de femei și mii de luptători au trecut printre liniile dușmanului și continuă astăzi lupta pe Grammos în spatele lui, în toată Grecia.

Și vocea eroice rănite din trecătoarea din Alevița se revărsa în întreaga țară:

Fraților drumul este liber.

# IN GRECIA DE SUD, DETAȘAMENTE ALE ARMATEI DEMOCRATE AU PATRUNS IN CENTRUL ORAȘULUI AGHIA (TESSALIA)

In Peloponez francirorii Armatei Democratice au atacat pe monarho-fasciști în orașul EGHIO.

Agencia „Elefteri Ellada“ a transmis cele de mai jos în legătură cu activitatea Armatei Democratice împotriva mercenarilor lui Truman.

In noaptea de 14 spre 15 Septembrie, unități ale Armatei Democratice din Grecia de Sud au atacat garnizoana orașului Aghia din Thessalia de est. După o luptă eroică, au zdrobit rezistența inamicului și au pătruns în centrul orașului, unde lupta continuă încă.

Primele știri anunță că inamicul a suferit cu acest prilej pierderi grele; astfel, numai până în după amiaza zilei de 15 Septembrie, trupele Armatei Democratice au luat 50 prizonieri, printre cari și ofițeri. In dimineața zilei de 15 Septembrie, inamicul nu mai rezista decât în trei clădiri fortificate. In total, au fost prinși până în prezent 62 prizonieri,

## Regiunea Macedoniei Occidentale

In urma isgonirii inamicului de pe înălțimile Vutsi, Rabatsina, Butsi, Mesnia, Cule, Popovai Niva, etc., detașamentele Armatei Democratice cercetează cu amănuntul ținuturile din apropierea acestora. La capturile arătate în comunicatul din 13 Septembrie al Comandamentului General al Armatei Democratice, se adaugă mereu altă pradă. In noaptea de 12 Septembrie, unități de infanterie și grupuri de diversiune ale

soldat și ofițeri. Au fost de asemenea prinși 6 M. A. Y-zi, membri marcanți ai organizațiilor fasciste. Pe câmpul de luptă s'au numărat 38 morți și mulți răniți. In prada de războiu capturată numai, de un singur detașament al Armatei Democratice se găesc 80 puști, 5 mitraliere Wickers, 12 puști mitraliere, 30 încărcături cu muniții, 6 mortiere și altele.

Inamicul a adus în grabă din Larissa, trupe de ajutor și multe tancuri. In drum spre locul luptei, acestea au fost atacate de alte detașamente ale Armatei Democratice. In luptă a intervenit și aviația inamicului. Unitățile Armatei Democratice au întâmpinat cu perseverență și spirit de sacrificiu atacurile trupelor monarho-fasciste, menținându-se pe pozițiile cucerite.

Armatei Democratice au făcut incurșuni în spatele inamicului, pricinind acestuia pierderi de 15 morți și 19 răniți. In regiunea Kaimaktsalan, unitățile Armatei Democratice luptând eroic au dat inamicului, în zilele de 11 — 12 Septembrie, lovituri puternice în Lutaki și pe înălțimile 2157, 2153 pe cari le-au cucerit la 12 Septembrie în urma unui atac năprasnic, fugărind pe dușman pără la baza sa.

In aceeași zi o formație inamică care pornise dela Likostomo spre Volozi — Kravitsa a fost atacată și silită să se restrângă în dezordine la baza sa. In aceste lupte dușmanul a avut 130 de morți și răniți. S'a capturat multă pradă de război. La 11 Septembrie un proiectil al artileriei anti aeriene a Armatei Democratice a lovit un avion inamic care s'a reîntors în grabă la baza sa.

## Regiunea Epir

La 12 Septembrie brigada 74, 75 și 76 aparținând de divizia a VIII-a monarho-fasciste de sub comanda personală a generalului Balodimos, au încercat un atac general în toate sectoarele cu sprijin de artilerie constând din 40 tunuri, avioane și tancuri. După lupte crâncene inamicul a fost respins pretutindeni și a fost nevoit să se retragă la bazele sale după ce a suferit pierderi grele de 453 morți și răniți. Intre aceștia se află și 18 ofițeri.

La data de 13 Septembrie, în acelaș sector, inamicul sprijinit de artilerie și aviație a dat mai multe atacuri, cari însă au fost respinse de Armata Democrată cu pierderi grele pentru el. Inamicul a fost silit să se retragă pe pozițiile sale inițiale. In noaptea de 12 spre 13 Septembrie detașamente ale Armatei Democratice au pricinuit pierderi grele inamicului, lovindu-l în mijloacele sale de transport și căile sale de comunicație dintre Ianina — Ighumenitsa, etc. Din toate aceste lupte și acțiuni ofensive ale unităților Armatei Democratice, inamicul a avut pierderi 53 morți și răniți.

In ultimele două zile, inamicul a avut la Murgana pierderi de 670 morți și răniți.

## Regiunea Peloponez

Dela 4 până la 24 August detașamente și trupe de francirorii ale Armatei Democratice au atacat pe monarhi-fasciști la Eghio și cu ajutorul unui vaporăș cu benzină au pătruns adânc în regiunea Malai, intrând în satul de coastă Elia, unde au incendiat un depozit de petrol al Statului, un depozit al șefului de bandă fascist Brasistas cum și arhiva vârnii.

Au atacat calea ferată Temevitsa — Dimitsana — Eghialias, automobilul ziarului „Neologos“ din Patras și au distrus podul Aghelopulos.

## Legătura traincă între popor și armata sa

Urmare din pag. 2

okale pâine, 10 okale fructe și 15 okale ardei și ceapă.

Satul Dokos din regiunea ocupată a Komotinei a oferit 22 tunici, 22 perechi pantaloni, 15 perechi bocanci, 20 okale zahăr, 10% okale săpun. Satul Pagos 15 mantale, 20 perechi pantaloni, și 9 perechi bocanci.

Satul de sub ocupația monarho-fascistă Mistucos tot din regiunea Komotini a dat 21 paltoane, 20 perechi pantaloni, 16 perechi bocanci, 14 mantale, 4 okale zahăr și 80 okale săpun.

Oferind tot ce au putut, toți bărbații și toate femeile chiar și cele bătrâne și slabe muncesc fără răgaz și la transporturi și la fortificații și oriunde are trebuință Armata Democrată a Greciei. Și ni-

meni nu se gândește la muncile de acasă.

Intr'o plasă undeva pe front 1063 de femei și bărbați muncesc la fortificațiile armatei noastre. Toți aceștia au format companii și plutoane. Sunt 7 femei căpitani și numai patru bărbați.

S'au luat și la întrecere în muncă. Iie. Petridis, căpitanul unei companii spunea că compania lui va ajunge să facă cele mai multe cuiburi de mitralieră. Și celelalte companii au primit întrecerea cu entuziasm. Niciunul nu vrea să fie întrecut de altul. Și toți împreună, companii și plutoane lucrează în toate regiunile, pentru ca să facă și ei frontul lor, front care va adânci și mai mult mormântul monarho-fascismului care s'a deschis la Grammos.